



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch



Ausgabe 40

Freitag, 30. Mai 2025

Nummer 22



Wie zähle ich die Radkilometer?

Mit der kostenfreien STADTRADELN-App können Teilnehmerinnen und Teilnehmer die geradelten Strecken via GPS tracken und direkt ihrem Team und ihrer Kommune gutschreiben. In der Ergebnisübersicht ist auf einen Blick erkenntlich, wo das Team und die Kommune stehen. Im Team-Chat können sich die Mitglieder zu gemeinsamen Touren verabreden oder sich gegenseitig anfeuern.

Also: Teams bilden, anmelden und losradeln! Weitere Informationen und Anmeldung unter www.stadtradeln.de



Eine Initiative von



Baden-Württemberg
Ministerium für Verkehr



Ankündigung STADTRADELN

**STADTRADELN in Umkirch:
Ab 28.06.2025 bis zum 18.07.2025 für eine
nachhaltige Zukunft in die Pedale treten!**

Am **28.06.2025** startet das STADTRADELN in Umkirch. Drei Wochen lang heißt es dann: Kilometer sammeln, Teamgeist stärken und gemeinsam für mehr nachhaltige Mobilität, Klimaschutz und Gesundheit in die Pedale treten.

Ob zur Arbeit, zur Schule oder in der Freizeit – jeder Kilometer zählt! Zusätzliche Spannung erzeugt ein Wettbewerb im kleinen Rahmen: Unternehmen, Schulen, Vereine – alle können Unterteams bilden (zum Beispiel für Abteilungen oder Schulklassen) und innerhalb des Hauptteams gegeneinander antreten. Für Schulen gibt es auch dieses Jahr die Möglichkeit, sich für den Sonderwettbewerb Schulradeln anzumelden.

Wie melde ich mich an?

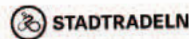
Wenn Sie mitradeln möchten, gehen Sie auf die Webseite www.stadtradeln.de/umkirch. Dort registrieren Sie sich einmalig und gründen entweder ein neues Team oder treten dem Team „Offenes Team – Umkirch“ bei. Anmelden können Sie sich unter dem Button „Hier registrieren“. Anschließend können Sie sich entweder neu registrieren oder Ihren Account vom vergangenen Jahr reaktivieren.



Eine Initiative von



Baden-Württemberg
Ministerium für Verkehr



STADTRADELN

Fahrrad fährst Du schon.
Aber zählen Deine Kilometer?



Rückfragen gerne an Frau Angela Montanti im Hauptamt:
Telefon: 07665 50516; E-Mail: a.montanti@umkirch.de

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



■ **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
■ **Polizeirevier Breisach, Müllheimerstr. 1** 07667 9117-0

■ **Polizei** 110

■ **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619

■ **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222

■ **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Frbg. 0761 27043000

■ **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240

■ **Notdienst Wasserversorgung Umkirch GmbH** 0800 2 767 767

■ **Strom & Gas - Gemeindefwerke Umkirch GmbH Kundenservice** 505-404
■ **24 h Bereitschafts- und Entstördienst**
Verbundwarte badenova (kostenlos) 0800 2767767

■ **Taxi Stern** 07641 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397

■ **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr, an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr

■ **Recyclinghof, Rohrmatten 1** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr

■ **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

■ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxen: Allgemein-, Kinder-, Augen- und HNO: (Anruf ist kostenlos)** 116117

Öffnungszeiten Allgemeinpraxis:
Mo, Di, Do: 20.00-23.00 Uhr
Mi, Fr: 16.00-23.00 Uhr
Sa, So & Feiertage: 08.00-23.00 Uhr
Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg

Öffnungszeiten Kinderpraxis:
Mo, Di, Mi, Do: 19 - 22:30 Uhr,
Fr 16 - 22:30 Uhr,
Sa, So und Feiertage 8 - 22:30 Uhr.
Breisacher Straße 62, 79104 Freiburg

Öffnungszeiten Augenpraxis:
Sa, So & Feiertage: 08.00-18.00 Uhr
Killianstr. 5, 79106 Freiburg

■ **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst** 0761 120 120 00

■ **Tierärztlicher Notfalldienst** 0761 72266

■ **Apotheken**
Samstag, 31.05.2025:
Apotheke am Seepark, Hofackerstr. 92,
79110 Freiburg, Tel.: 0761 - 80 69 33

Sonntag, 01.06.2025:
Rats-Apotheke, Hauptstr. 4,
79268 Bötzingen, Tel.: 07663 - 14 70

Montag, 02.06.2025:
City-Apotheke in der Schwarzwaldcity, Schiffstr. 5,
79098 Freiburg, Tel.: 0761 - 3 47 74

Dienstag, 03.06.2025:
Vogtshof-Apotheke, Andreas-Hofer-Str. 65,
79111 Freiburg, Tel.: 0761 - 4 24 65

Mittwoch, 04.06.2025:
Haslach-Apotheke, Carl-Kistner-Str. 33,
79115 Freiburg, Tel.: 0761 - 49 40 00

Donnerstag, 05.06.2025:
St. Martins-Apotheke Hochdorf, Fuhrmannsgasse 1,
79108 Freiburg, Tel.: 07665 - 28 24

Freitag, 06.06.2025:
Landwasser-Apotheke, Auwaldstr. 92 A,
79110 Freiburg, Tel.: 0761 - 1 60 66

Samstag, 07.06.2025:
Immental-Apotheke Herdern, Urbanstr. 2,
79104 Freiburg, Tel.: 0761 - 2 62 61

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr

■ **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr

■ **Caritasverband**
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ...**
Ihre Familie braucht Unterstützung ?
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
■ **Integrationsfachdienst**
NEU: zentrale Telefon-Nr. 0711 25083-2800
E-Mail: info.freiburg@ifd.3in.de
www.ifd-bw.de
■ **Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**
Brugesstr. 34-38
79224 Umkirch
Kontakt: 07665 9685430
E-Mail: Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald**
An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761 2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuuetzpunkt

■ **Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald**
An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761 2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuuetzpunkt

■ **Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.**

Hauptstraße 22, 79224 Umkirch 07663 8969-220
Häusliche Alten- u. Krankenpflege -
Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“
■ **Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz** 07663 8969-260
Tagespflege „Am Mühlbach“ 07663-8969-266
Hauptstraße 22, 79224 Umkirch

■ **Regio Pflegedienst Breisgau**
Regio Pflegedienst Breisgau
Pflegedienstleitung Frau Susanne Hohmann
Snewelinstraße 27
Telefon: 07665 9387500
www.regio-pflegedienst-breisgau.de

■ **Hospizgruppe Umkirch**
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen 0151 24125533

■ **AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwädele“ und AWO Stützpunkt Umkirch**
Hausleitung Frau Baumann
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

■ **Selbstverantwortete Pflegewohngruppe Haus am Mühlbach**
Hauptstraße 22 07663 8969 228
pflegewohngruppe-umkirch.de
verein@pflegewohngruppe-umkirch.de

■ **Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch**
E-Mail: info@drk-umkirch.de
Homepage: www.drk-umkirch.de
■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger 01709795762
■ Aktivierender Hausbesuch 0177 6387300

■ **DREISAM Sozialmedizinische Pflegebetriebe gGmbH**
Zähringer Straße 46, 79108 Freiburg
Tel. 0761 38765-0, www.3sam.de
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Wundversorgung, Palliativpflege, ambulante Nachtpflege, hauswirtschaftliche Versorgung, Alltagsbegleitung.

■ **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vörsstetter Str. 3,
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen

■ **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzbue-Weg 8, 9373920
gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
Di: 15-19 Uhr, Mi: 10-14 Uhr und 16-18 Uhr,
Do: 10-14 Uhr und 15-17 Uhr

■ **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der **Firma Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.

's Café

Kaffeeplausch & Spiele
Coffee party and games



freitags, 15-17 Uhr

Rentamt
Hauptstraße 7, Umkirch



Alle sind herzlich eingeladen!
Von allen, für alle:
Wir freuen uns über Kuchen für's Buffet!




umkirch-erleben.de

Bilderbuchkino

Picture Book Cinema
سينما الكتب المصورة
Кино по картинкам



Dienstag, 3. Juni, 15:30 & 16:15 Uhr
Schlossmühle Umkirch, Schlossweg 3



Der riesengroße Streit

Der kleine Dachs und der große Dachs kommen ins Bilderbuchkino!
Freut Euch auf ein kunterbuntes Kinderbuch auf **deutsch und ukrainisch** und ganz viel Musik!
Eintritt frei - Anmeldung über die Webseite erwünscht!






umkirch-erleben.de

Offenes Atelier

Open studio
Открытая студия
استوديو مفتوح



Donnerstag, 5. Juni
16:15 Uhr (Kinder) & 19:30 Uhr (Erwachsene)
Rentamt, Hauptstraße 7



Kommt vorbei in unserem **offenen Atelier** und werdet **kreativ!** Für das offene Atelier ist eine Anmeldung über das **Anmeldeformular** erforderlich.




umkirch-erleben.de



Gemeinde
Umkirch

Sport- und Freizeitstättenkonzept Umkirch

Die Gemeinde Umkirch entwickelt gemeinsam mit Nutzerinnen und Nutzern das Sportgelände am Mundenhofer Weg weiter. Im Mittelpunkt steht dabei nicht nur die Nutzung durch die Sportvereine – auch die Perspektive der Bürgerinnen und Bürger ist gefragt: Wie kann das Gelände ein attraktiver Ort für Bewegung, Begegnung und Aufenthalt für alle werden?

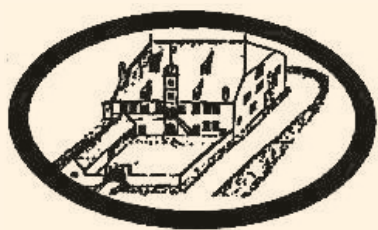
Jetzt mitreden – für ein Sportgelände, das zu Umkirch passt
Beteiligen Sie sich online und tragen Sie Ihre Meinung bei.
Die Ergebnisse fließen ein in die weitere Konzeption des Sportgeländes.



Jetzt teilnehmen unter:
<https://kommune-gestalten.de/umkirch>
Noch bis zum 22. Juni 2025



V.i.S.d.P.: Gemeinde Umkirch, vertreten durch Bürgermeister Walter Laub



Gschiechde us em Dorf:

heute erzählt von Elisabeth Schlayer zur 900-Jahresfeier 1987 verfasst

Auszug aus: Umkircher Dorfentwicklung



In sellere Zit, wo noch kei Auto gfahre isch ins Dörfli ri
isches doch bi uns in Umkirch viel ruhiger un viel netter gsi
d'Kinder hän als uf de Stroße Ballspiel un Fangis gmacht
un d'Fuhrlitt sin ganz langsam gfahre
d'Stroße nuf un d'Stroße nab.

D'Dorfbach hät sich gspieglet froh im helle Sunnes chin
Un Fischli hän sich dinne dumlet, Ente, Gäns un auch noch s'Vieh.
Wo de Mesmer noch Elfiglitte het am Glockeseil
Un mir Kinder hän drum gstritte, als gings do um Seeleheil.

Sither het sich viel veränderet, ischs guet oder schlecht, mr denkt si Deil.
Alti Nāme din mr froge, alti Gschlechter bliebe stumm,
Alti Akte duet mr ploge, alti Schwarte brichte drum.

Un drum möcht i nit vergesse d'Nāme us re andre Zit.
Un i möchte au nit verheimliche was z'Umkirch do fuer Nāme git.

D'Uhrepeter, d'Matteknecht,
d'Rischnazi un d'Hugebeck,
s'Gselle in de Klappergaß,
d'Boldebur un d'Annebas,
s'Hirschwirts Felix un d'Wilhelmine,
d'Jägerdisli un d'Albertine,
d'Glaserbaschi un de Karbis
d'Küferli Lehne, Salesis Mathis,
d'Risteri un d'Lieseketter,
d'Bachsattler un de Schmiedeveri.

Jeder Name isch ä Sternli
Un duet am Heimathimmel lichte
Un jeder trait ä klei Laternli,
mr kennt e gli, de isch vo Umkirch!

Di erschte Neubürger wo kumme sin
Sin Flüchtling usem Oschte gsi.
Do häts gheiße d'Ohre spitze,
verstande hän mr's mur mit Müh
Schriftditsch hän mr mieße schwätze,
wie mr halt die Sproch so nennt,
daß mr kenne harmoniere,
mr hän uns selber nimme kennt.

Dr no häts afange gähre,
ihr kennes lese in de Gmei-Information.
Ab 1960 isch des Dörfli usenander gange wie ä Ballon
Jetzt meint mr schier es wott verplatze,
über d'Stroß go isch ä Qual
Un mit Schriftditsch allei kasch di nimme verständige,
mit sin jetzt international.
Alli Rasse sin vertrete, us alle Länder wit un breit,
jetzt sin mir di Igeborene un sin ä kleini Minderheit.

An Berufe mangelts nit
Do gits alles was de witt.
Die werfe mit Fremdwörter nur so rum,
des verstehn mr au, mr sin jo nit dumm.

Z'erscht bruchsch viel Assimilation,
manchi hän auch ä Aversion.
Sin au Demagoge drunter, no gits halt ä Diskrepanz.
Doch mit positivem Elan expandiere mir Fiduz
Un des git ä guets Fluidum.
Un genau des Fluidum bringt uns Umkircher so in Schwung
Ob Neubürger oder Igeborner, d'Heimat goht uns nit verlore.

Drum ströhme us de guete Geischt,
wo in de Gmei Gemeinschaft heißt.

Erster Markt der Möglichkeiten in Umkirch war ein voller Erfolg

Bei strahlendem Sonnenschein und bester Stimmung fand am Sonntag, dem 18. Mai, der erste Markt der Möglichkeiten in der Turn- und Festhalle sowie auf dem angrenzenden Schulhof statt. Von 11 bis 17 Uhr verwandelte sich das Gelände in einen bunten Ort der Begegnung, an dem rund 30 Vereine und Organisationen ihre vielfältigen Angebote präsentierten.

Ein Fest für die ganze Familie

Der Markt der Möglichkeiten bot für jeden etwas: Kinder und Erwachsene konnten an zahlreichen Ständen aktiv werden. Beim VfR gab es Basketball und Torwandschießen, das Bruges Komitee veranstaltete ein Gewinnspiel, und die Feuerwehr lud zum Wasser spritzen für die Kinder sowie zum Ausprobieren von Schere und Spreizer für die Erwachsenen ein. Der Freizeit-Sportverein bot Volleyball an, während der Kleintierzuchtverein das Küken-schlüpfen präsentierte. Die Ministranten luden zum Basteln, Spielen und Kinderschminken ein, und der Musikverein ermöglichte das Ausprobieren verschiedener Instrumente. Der Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald bot einen Demenz-Parcours an, der Schachclub lud zum Schachspielen ein, und der Tennisclub zum Tennis spielen. Die Quartiersimpulse veranstalteten ein Quiz mit dem Titel „Welcher Ehrenamts-Held bist Du?“. Zudem gab es ein Kamishibai-Erzähltheater und das Fahrrad-Reparaturcafé „Kette & Kuchen“ von Umkirch erleben.

meister auf der Bühne. Um 14:30 Uhr übernahm dann wieder der DRK Ortsverein mit der Präsentation seines Bewegungstreffs, der Montagsgruppe Gymnastik sowie des Tanzens ab 50 plus. Die Jugendkapelle des Musikvereins präsentierte sich währenddessen an ihrem Stand auf dem Schulhof.

Kulinarische Köstlichkeiten

Für das leibliche Wohl sorgten der Förderverein KiZ mit Kaffee und Kuchen, der Kleintierzuchtverein mit Pommes, der Offene Suppentopf des Vereins Umkirch erleben mit Biryani, der Abijahrgang des Gundelfinger Gymnasiums mit Kaltgetränken sowie „Tante S“ mit leckerem Eis.



Positive Resonanz und Ausblick

Insgesamt herrschte, nicht nur dank des sommerlichen Wetters, eine entspannte und angenehme Stimmung auf dem Markt der Möglichkeiten. Eine Besucherin freute sich: „Ich habe Leute getroffen, die ich schon so lange nicht mehr gesehen habe!“ Auch die Organisatoren fühlen sich durch vorwiegend positives Feedback bestätigt. Die teilnehmenden Vereine und Organisationen haben sich darauf verständigt, dass der Markt der Möglichkeiten in einigen Jahren wieder stattfinden soll – sofern bis dahin entsprechende haupt- oder ehrenamtliche Strukturen geschaffen werden können.



Der diesjährige Markt der Möglichkeiten fand im Rahmen der Quartiersimpulse statt, die im August abgeschlossen sein werden. Das Engagement in Umkirch sichtbar zu machen war eins der Themen, das im Laufe des Beteiligungsprozesses immer wieder aufkam wurde. Ein „Markt der Möglichkeiten“ wurde sogar bereits bei der Bürgerwerkstatt im Februar 2023 im Rahmen des Gemeindeentwicklungskonzepts als Unterstützung für die Vereine benannt. Der Markt der Möglichkeiten markierte so den feierlichen Abschluss eines zeitlich begrenzten Prozesses, ist jedoch gleichzeitig der Startschuss für die nachhaltige Förderung des Engagements in unserer Gemeinde.

Der erste Markt der Möglichkeiten in Umkirch war ein voller Erfolg und hat gezeigt, wie wichtig und bereichernd das Engagement der Vereine und Organisationen für die Gemeinde ist. Wir freuen uns bereits auf die nächste Auflage!



Ein abwechslungsreiches Bühnenprogramm

Das Bühnenprogramm wurde vom DRK Ortsverein mit der Mittwochsgruppe Gymnastik eröffnet. Anschließend präsentierte sich die Showtanzgruppe des VfR, gefolgt von den Schülerinnen der Carter School of Dance, die das Publikum mit tollen Choreographien aus dem klassischen Ballett und traditionellen Charaktertänzen verzauberten. Die Blockflötenkinder des Musikvereins zeigten ihr Können, bevor Bürgermeister Laub den Markt der Möglichkeiten offiziell eröffnete. In seiner Ansprache zeigte er sich sichtlich erfreut: „Ich bin sehr beeindruckt, was unsere Vereine hier heute gemeinsam auf die Beine gestellt haben. Es ist eine tolle Möglichkeit, das Engagement und die Angebote der Vereine in der Bevölkerung sichtbar und erlebbar zu machen.“



Im anschließenden „Würfelgespräch zur Zukunft von Bürgerengagement, Bürgerbeteiligung und der Vereine“ diskutierten Roswitha Heitzler (DRK Ortsverein), Stefanie Weinhart (Förderverein Kinder- und Jugendarbeit in Umkirch), Jakob Crone (Prozessbegleiter) und Hans-Ulrich Händel (Moderator) mit dem Bürger-

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachung

Am kommenden Mittwoch, 4. Juni 2025 um 18:30 Uhr, findet im Bürgersaal Umkirch, Hauptstraße 3, eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Umkirch statt.

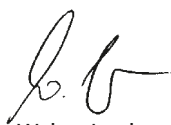


Tagesordnung:

1. Bürgerfragestunde, Wünsche und Anregungen
2. Bekanntgabe der Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung vom 09.04.2025
3. KinderBildungsZentrum Umkirch
Kindertagesstätte & Schulkindbetreuung
Gebührenanpassungen und Neufassung der Satzungen
- Beratung und Beschlussfassung
4. Hallenfreibad
Rückbau und Abriss
- Beratung und Beschlussfassung
5. Antrag auf Baugenehmigung für die Rekonstruktion eines vorhandenen und nicht mehr sanierungsfähigen Wasserbeckens mit Vertiefung und Ausbildung zu einem Löschwasserteich auf Flst.Nr.: 921/4, 79224 Umkirch, Außenbereich.
- Beratung und Beschlussfassung
6. Feststellung des Jahresabschlusses 2024 mit Rechenschafts- und Beteiligungsbericht der Gemeinde Umkirch
- Beratung und Beschlussfassung
7. Verschiedenes

Zu dieser öffentlichen Sitzung lade ich herzlich ein.

Die Beratungsunterlagen zur Sitzung können vorab von interessierten Bürgerinnen und Bürgern auf unserer Ratsinformationsseite <https://umkirch.ris-portal.de> eingesehen werden


Walter Laub
Bürgermeister

Sperrungen

Vollsperrung in der „Hauptstraße“

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten kommt es vom 28.05.2025 ab 20.00Uhr bis zum 30.05.2025 ca. 22.00 Uhr im Bereich der „Hauptstraße“ in Höhe Herrengässle 2 / Hasenwinkel 1 zur Vollsperrung der Straße.

Eine Umleitungsstrecke über die B31 ist ausgeschildert.

Der Fußgängerverkehr wird auf die gegenüberliegende Straßenseite umgeleitet.

Wir bitten um Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Halbseitige Sperrung in der Straße „Hasenwinkel 1“

Aufgrund von Bauarbeiten kommt es voraussichtlich bis zum 26.06.2025 im Bereich der Straße „Hasenwinkel 1 und in der Hauptstraße“ zur Teilspernung der Straße.

Die Arbeiten in der Hauptstraße werden unter Aufrechterhaltung des Fahrbahnverkehrs in beide Fahrtrichtungen durchgeführt, im Hasenwinkel bei halbseitiger Verkehrsführung.

Der Fußgängerverkehr wird verkehrssicher aufrechterhalten.

Wir bitten um Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Freiburg verbunden

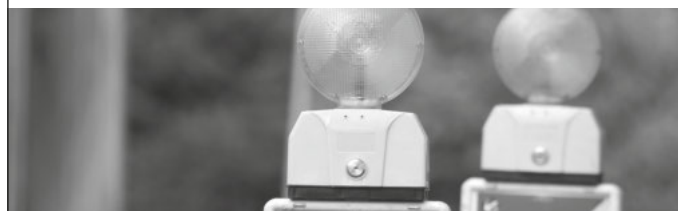


Umleitungen für den Busverkehr durch Bauarbeiten in Umkirch

Von Mittwoch, 28. Mai 2025, 20 Uhr, bis Freitag, 30. Mai, 22 Uhr, wird die Hauptstraße in Umkirch wegen Straßenarbeiten gesperrt. Die Buslinien 32, N40 und N41 der Freiburger Verkehrs-AG sowie die Linie 700 von Tuniberg Express müssen in dieser Zeit umgeleitet werden.

Die Haltestellen Brugesstraße, Im Brünleacker und Hauptstraße können in diesem Zeitraum nicht angefahren werden. Die Haltestelle Umkirch Adler wird einige Meter weiter westlich an die Gottenheimer Straße verlegt.

Die Busse, die planmäßig nur zwischen Paduaallee und Umkirch Gewerbegebiet verkehren, werden für den Zeitraum der Bauarbeiten in Umkirch nur noch die Haltestelle Im Brunnenfeld, Im Stöckacker und Umkirch Gewerbegebiet bedienen. Stattdessen fahren die Busse der Linien 32 und 700 die Haltestellen Am Gansacker und Rohrmatten in beide Fahrtrichtungen an.



Bau-Infobox



Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Park und Grünanlagen	• Heckenschnitt Friedhöfe abgeschlossen • Beetpflege läuft • Grabenpflege in Bezug auf Mäh- und Mulcharbeiten abgeschlossen
Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Technischer Dienst	• Straßen- und Aufgrabungskontrolle ist im Gange • Austausch von Warnmarkierungen an Betonpollern abgeschlossen • Mängel Abarbeitung DGUV A3 Prüfung ortsveränderlicher Betriebsmittel in Arbeit





VERANSTALTUNGEN IM JUNI 2025

Datum	Veranstalter	Was ?	Wo ?
Dienstag, 03.06.25 um 15:00 Uhr	Ökumenischer Seniorenkreis	Männerstammtisch ohne Anmeldung	Seniorentreff Hauptstr.7
Mittwoch, 04.06.25 12:30 - 14:30 Uhr	Umkirch Erleben	Offener Suppentopf	Rentamt Hauptstr. 7
Sonntag, 08.06.25 von 14:30 bis 17:00 Uhr	Caritas	Plauder-Café ohne Anmeldung	Max-Josef-Metzger-Haus Brugesstr. 34 - 38
Sonntag, 29.06.25 von 14:30 bis 17:00 Uhr	Caritas	Plauder-Café ohne Anmeldung	Max-Josef-Metzger-Haus Brugesstr. 34 - 38

REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN

Tag	Veranstalter	Was ?	Wo ?
montags um 09:30 Uhr	Rotes Kreuz	Senioren-gymnastik ohne Anmeldung, Tel.: 8565 u. 6225	DRK Raum im Feuerwehrhaus
montags um 15:00 Uhr	Ökumenischer Seniorenkreis	Kaffeestube ohne Anmeldung	Seniorentreff Hauptstr.7
dienstags um 10:00 Uhr	Rotes Kreuz	Gedächtnistraining nur mit Voranmeldung, Tel.: 8849	DRK Raum im Feuerwehrhaus
mittwochs um 10:30 Uhr	Rotes Kreuz	Senioren-gymnastik ohne Anmeldung, Tel.: 99445	DRK Raum im Feuerwehrhaus
donnerstags um 15:30 Uhr	Caritas	Singkreis ohne Anmeldung	Max-Josef-Metzger-Haus Brugesstr. 34 - 38
donnerstags um 16:30 Uhr	Rotes Kreuz	Bewegungstreff im Freien ohne Anmeldung, Tel.: 99445 u. 7468	auf dem Gutshofplatz
donnerstags um 17:00 Uhr	Rotes Kreuz	Radfahren ohne Anmeldung, Tel.: 7468 u. 6347	Treffpunkt auf dem Gutshofplatz
freitags um 09:30 Uhr	Rotes Kreuz	Tanzkreis ab 50 ohne Anmeldung, Tel.: 0761/445464	Bürgersaal
freitags von 15:00 bis 17:30 Uhr	Umkirch Erleben	s Caféle - Kaffeeplausch und Spiele ohne Anmeldung	Rentamt Hauptstr. 7

Gemeinde Umkirch sucht dringend Wohnraum für geflüchtete Personen

Die Gemeinde Umkirch bemüht sich aktuell intensiv darum, Wohnraum in Umkirch und Umgebung für geflüchtete Menschen bereitzustellen. Ziel ist es, diesen Menschen eine sichere, langfristige und selbstbestimmte Perspektive in unserer Gemeinde/Region zu ermöglichen.

Mit Ihrer Vermietung leisten Sie einen wichtigen Beitrag zur Integration und geben Familien in Not eine echte Chance auf ein neues Zuhause. Gleichzeitig profitieren Sie von attraktiven Vorteilen:

Vorteile für Vermieterinnen und Vermieter:

- Persönliches Kennenlernen
Sie haben die Möglichkeit, die geflüchtete Familie vor Einzug persönlich kennenzulernen. Sie entscheiden selbst, ob Sie Ihre Wohnung an die Familie vermieten möchten.
- Unverbindliche Kennenlernphase
Die Familien werden zunächst für eine Dauer von **sechs Monaten** über die Gemeinde in Ihrer Wohnung untergebracht. Während dieser Zeit können Sie das Mietverhältnis kennenlernen. Wenn Sie mit der Familie zufrieden sind, wird der Mietvertrag auf diese umgeschrieben. Sollte es in dieser Phase Probleme geben, sorgt die Gemeinde für eine schnelle Ersatzfamilie.
- Mietausfallgarantie
Für die Zeit der Kennenlernphase übernimmt die Gemeinde eine Mietausfallgarantie. Dadurch genießen Sie finanzielle Sicherheit und sind vor Zahlungsausfällen geschützt.
- Persönliche Ansprechperson
Während des gesamten Vermietungsprozesses steht Ihnen eine verlässliche Ansprechperson seitens der Gemeinde zur Verfügung, die Sie unterstützt und Ihre Fragen beantwortet.

Wir laden Sie herzlich ein, Teil dieser wichtigen Initiative zu werden.

Indem Sie Wohnraum bereitstellen, tragen Sie maßgeblich zur Integration geflüchteter Menschen bei und helfen, das Zusammenleben in unserer Gemeinde positiv zu gestalten.

Für Rückfragen oder bei Interesse wenden Sie sich bitte an: Herrn Levin Erb im Bürgerbüro der Gemeindeverwaltung l.erb@umkirch.de, Tel.: 07665 505-14

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Information Sozialberatung

Abwesenheit

Die Sozialberatung ist **vom 05.06. bis 22.06.25 nicht erreichbar**.

Mit freundlichen Grüßen
Imke Muffler, Tel. 07665-505-19



JUBILARE der Gemeinde



Josef Walter	75	09.06.1950
Jörg Kandzia	75	25.06.1950
Erika Maria Liebhardt	75	28.06.1950

Hinweis zu geänderten Öffnungszeiten im Juni 2025 im Standesamt:

Montag, 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Dienstag, 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Mittwoch, 15:00-18:00 Uhr
Donnerstag, 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Freitag, nicht besetzt

In dringenden Fällen, wenden Sie sich bitte an

Frau Aylin Öztekin
Telefon 07665 505 25
a.oetzekin@umkirch.de

GESCHLOSSEN



ABFALLBESEITIGUNG

Donnerstag, 05.06.2025

Gelbe Tonne



Straßenreinigung

Die Straßen im Gemeindegebiet werden monatlich durch die Kehrmaschine gereinigt. Die nächste Reinigung der Straßen durch die Firma Förster GmbH, findet am **Mittwoch, 04. Juni 2025** statt. Damit die Straßenreinigung besonders effektiv durchgeführt werden kann bitten wir alle Fahrzeugbesitzer, an diesen Tagen die Straßenränder nicht durch parkende Fahrzeuge zu versperren.

Wir danken für Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch.



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
<https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Buecherei>

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 14.00 & 16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	10.00 - 14.00 & 15.00 - 17.00 Uhr

In den Schulferien:

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	15.00 - 19.00 Uhr



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
 Ansprechpartner: Jan Stapperfenne
 und Janosch Krug
 E-Mail: jugendzentrum@umkirch.de
 Facebook: Juze Umkirch
 Tel. 07665 972431; Handy 0151 58868287

Öffnungszeiten Juze

	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00					
15.00			14.30-16.00 GTS		
16.00					JG & MG 14.30-17.30
17.00	15.00-20.00 Offener Treff Jugendliche	15.00-20.00 Offener Treff Jugendliche	17.00-18.00 Beratung	15.00-20.00 Offener Treff Kinder	
18.00			18.00-20.00 Offener Treff Jugendliche		18.00-20.00 Offener Treff Jugendliche
19.00					
20.00					
21.00					

KINDER BILDUNGS ZENTRUM - GRUNDSCHULE

Bericht über den Trikot-Tag 2025 an der Grundschule Umkirch

Am Mai fand an der Grundschule Umkirch zum zweiten Mal der beliebte **Trikot-Tag** statt. Diese Aktion, die bei den Schülerinnen und Schülern großen Anklang findet, bietet den Kindern die Gelegenheit, ihre Verbundenheit zu ihrem Sportverein zu zeigen. Egal, ob es sich um ein Trikot, ein Shirt mit Vereinslogo oder ein anderes Sportoutfit handelt – jede/r Schüler/in konnte an diesem Tag stolz sein Lieblingssportverein präsentieren. Auch das Pädagogenteam war an diesem Tag in bunten Trikots. Die Farben Blau (VFR Umkirch) und Rot (SC Freiburg) waren dabei am stärksten vertreten.

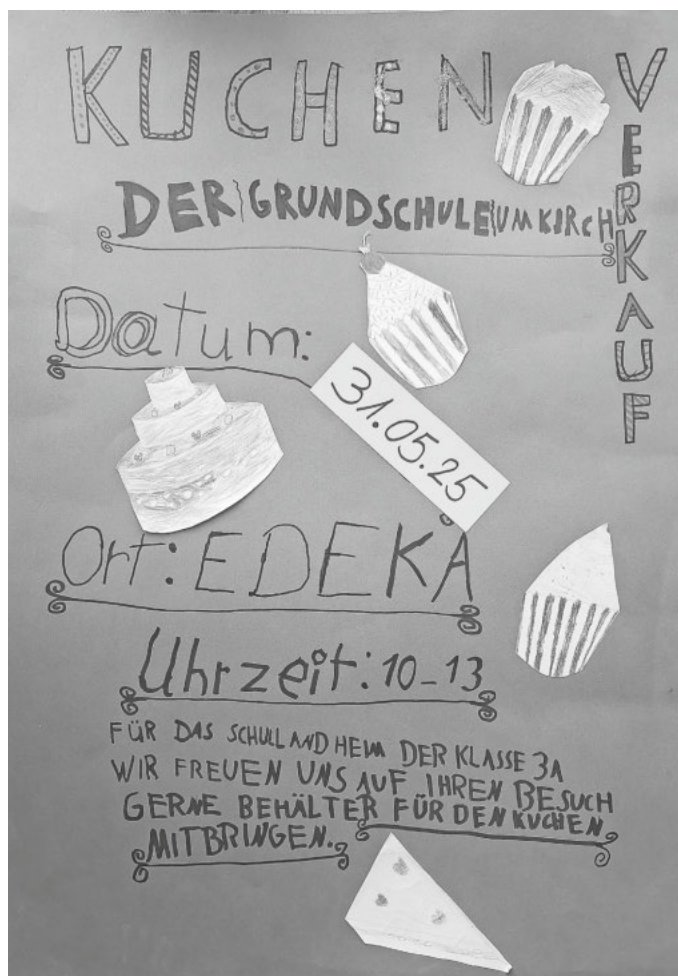


Der Trikot-Tag ist ein wichtiger Beitrag zur Förderung der Vereinsarbeit und des Ehrenamts. Vereinsarbeit ist essenziell, um den Nachwuchs zu fördern und die Bewegung in unserer Gesellschaft lebendig zu halten.



Wir hoffen, mit dieser Aktion einen positiven Impuls gesetzt zu haben. Vielleicht gewinnen wir ja sogar dieses Mal einen Preis.

Wir danken allen Eltern und Trainer/innen für die freundliche Unterstützung dieser witzigen Aktion!



Wir haben eine freie Stelle!

FÖJ - Freiwilliges Ökologisches Jahr

Für ein freiwilliges ökologisches Jahr (FÖJ) bei der Diakonie Baden-Württemberg haben wir in der Kindertagesstätte des Kinder Bildungszentrum Umkirch noch eine Stelle frei.

Tätigkeiten im Freiwilligendienst:

Erweitere dein ökologisches Bewusstsein, begleite die Kindergartenkinder bei ihren täglichen Naturerfahrungen und lerne drei naturpädagogische Konzepte kennen.

Arbeite in einem tollen Team und begleite die 3 bis 6-jährigen Kinder der drei Naturgruppen. Lerne unsere unterschiedlichen Konzepte (Waldpädagogik, tiergestützte Pädagogik und ackerbaugestützte Pädagogik) kennen.

Wir erwarten Spaß an der Arbeit mit Kindern, Geduld, Begeisterung für die Natur, Wetterfestigkeit und Engagement.

Rahmen des Freiwilligendienstes:

- **Dauer:** 12 Monate
- **Beginn:** September 2025
- **Unsere Leistungen:**
 - Monatliches Einkommen
 - Fahrkostenzuschuss
 - Anspruch auf Kindergeld (sofern du jünger bist als 25 Jahre)
 - Sozialversicherung
 - Seminare
 - Qualifiziertes Arbeitszeugnis
 - Raum für individuelle und kreative Mitgestaltung
 - Tolle Erfahrungen fürs Leben

Jetzt Bewerben!

Nähere Informationen gibt es in unserer Einrichtung

Kindertagesstätte Umkirch
 Franz-Heitzler-Weg 8
 79224 Umkirch
 Tel: 07665 9373922
kita-leitung@kiz-umkirch.de

oder bei:

FÖJ und öBFD bei der Diakonie Württemberg
 Presselstraße 29
 70191 Stuttgart
 E-Mail: foej@diakonie-wuerttemberg.de
 Tel: 0711 1656-600



**Pfingstmontag, 09. Juni**

10.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst im Grünen, Pfarrerin Marika Trautmann und Pfarrer Christian Heß, Wiese beim Evang. Gemeindezentrum Umkirch



Volltanken, bitte!

**Einladung zum FIRST SUNDAY
Gottesdienst**

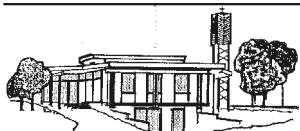
Am 1. Juni 2025 um 10:00 Uhr

Mit dem First Sunday Team & Lydia Rau

Musik: Elisabeth Horzig

**Ort: Evangelisches Gemeindezentrum Umkirch
Binkeweg 14**

Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch
Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: umkirch@kbz.ekiba.de

Öffnungszeiten des Pfarramtes umkirch@kbz.ekiba.de

Diakonin Friederike Schilka: mobil: 0157 54138232

Mail: friederike.schilka@kbz.ekiba.de

Pfarrer Christian Lepper: Tel: 972103 Mobil: 0171 5570511

Mail: christian.lepper@ekiba.de

Das Pfarrbüro ist in der Zeit vom 26.05. – 20.06.25 nicht besetzt

Sonntag, 01. Juni

10.00 Uhr First Sunday Gottesdienst, Prädikantin Lydia Rau
Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

17.00 Uhr „**Feelg(o)od – spirituelle Abendwanderung**“ mit Pfarrerin Marika Trautmann. Mit kurzen Impulsen wollen wir in der Natur gemeinsam Gott nachspüren.
Treffpunkt: Martin-Luther-Kirche, Hugstetten

Dienstag, 03. Juni:

19.30 Uhr Gemeinsame Kirchengemeinderatssitzung Umkirch + March,
Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Donnerstag, 05. Juni:

18-20.30 h Heaventeens (14-18 Jahre), Evang. Gemeindezentrum

Pfingstsonntag, 08. Juni

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Pfarrer Christian Lepper
Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Feelg(o)od – spirituelle Abendwanderung

zum Thema „(Lebens-)Wege“



**Sonntag, 1. Juni 2025
um 17 Uhr**

Treffpunkt:

Martin-Luther-Kirche, March-Hugstetten

Wir gehen gemeinsam hinaus ins Grüne, um Gott nachzuspüren.
Im Gehen, in Körperübungen, in Stille, durch ein paar kurze Impulse.

Dauer: ca. 60 bis 75 Minuten

Bitte bringen Sie, wenn möglich, ein ~~guten~~gutes Sitzkissen mit.

Evangelische Kirchengemeinde Umkirch



Taufe – aber gerne

Wir freuen uns, wenn Menschen dazu gehören wollen – zu Gott und zur Gemeinschaft der Glaubenden. Deshalb laden wir herzlich ein zur Taufe! Sie kann in Sonntagsgottesdiensten (auch Familiengottesdiensten) gefeiert werden oder an einem Taufsamstag. Dafür bieten wir folgende Termine an:

Samstag, 05.07.25 um 14 Uhr

in Umkirch (Evang. Gemeindezentrum)

Samstag, 11.10.25 um 13 Uhr

in March (Martin-Luther-Kirche Hugstetten)

Die Taufsamstage veranstalten die Evang. Kirchengemeinden March und Umkirch gemeinsam. Deshalb können Sie gerne auch einen Termin in der jeweiligen Nachbargemeinde wählen. Bitte nehmen Sie Kontakt mit den Pfarrbüros auf, wenn Sie an einem der Termine interessiert sind.

Wochenspruch

Christus spricht: Wenn ich erhöht werde von der Erde, so will ich alle zu mir ziehen.
Johannes 12,32

Ihr Pfarrer Christian Lepper, Gemeindediakonin Friederike Schilka und der Kirchengemeinderat.

Ökumene

Freitag, 06. Juni

19.00 Uhr Sommerfest "Clique 55 +", Evang. Gemeindezentrum, March

Sommerfest der Clique 55+

Die „Clique 55+“ feiert ihren ersten Geburtstag! Sie bringt Menschen im Alter zwischen etwa 55 und 70 Jahren in unterschiedlichen Interessengruppen zusammen. Von Wandern bis Doppelkopf ist für jede und jeden etwas dabei.



Wir begehen das Jubiläum mit einem Sommerfest am Freitag, 6.6.25 um 19 Uhr am bzw. im Evang. Gemeindezentrum Buchheim. Die Teilnehmenden melden sich bitte über den versendeten dudel-Link an oder – falls das nicht klappt – direkt bei Pfarrerin Trautmann.

Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten
Tel. 07665 425300
info@kath-MarGot.de
www.kath-MarGot.de



GOTTESDIENSTE VOM 31.05. BIS 08.06.2025

Samstag, 31.05.

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Georg, Buchheim
Vorabendgottesdienst

Sonntag, 1.06. 7. Sonntag der Osterzeit

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier Wir beten in besonderem Anliegen
10.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Taufe Emilio Piotrowicz
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Familienmesse

Montag, 2.06.

18.30 Uhr St. Vincentius, Neuershausen
Eucharistiefeier fällt aus!

Dienstag, 3.06.

07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Laudes - das Morgengebet der Kirche
14.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Trauerfeier für Anna Fensterer
16.00 Uhr Seniorenpflegeheim, Bötzingen
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier

Mittwoch, 4.06.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen
Gebet in Stille
09.00 Uhr Gottenheim, Gemeindehaus
Eucharistiefeier fällt aus!
18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier fällt aus!

Donnerstag, 5.06. Hl. Bonifatius, Bischof, Glaubensbote

16.00 Uhr Seniorenzentrum, March
Ökumenischer Gottesdienst
18.30 Uhr St. Georg, Buchheim
Eucharistiefeier
20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille - Andacht
21.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 6.06. Herz-Jesu-Freitag

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Eucharistiefeier

Samstag, 7.06.

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Vorabendgottesdienst

Sonntag, 8.06. Pfingstsonntag

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Eucharistiefeier
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
AbendRot-Gottesdienst



Ökumenischer Seniorenkreis

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/972288
In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

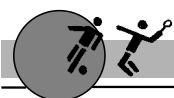
Kaffeestube am Montag, 2. Juni 2025 ab 15 Uhr
Männerstammtisch am Dienstag, 3. Juni 2025 ab 15 Uhr
im Seniorentreff, Hauptstr. 7 (Eingang vom Gutshof)

WIR BERATEN SIE GERNE!

☎ 07771 9317-11

✉ anzeigen@primo-stockach.de





AUS DEN VEREINEN



Umkirch erleben

Unsere Veranstaltungen im Juni 2025

Wöchentliche Veranstaltungen

Montag 8:30 Uhr und Freitag 16:30 Uhr

Umkircher Walk & Talk für Frauen

Treffpunkt: Turn- und Festhalle

Mittwoch

Bewegter Stammtisch

19 Uhr Treffpunkt: Brunnen am Gutshof

Freitag

s'Caféle

15-17:30 Uhr im Rentamt (Hauptstraße 7)

Weitere Veranstaltungen

Dienstag, 3. Juni

Bilderbuchkino

15:30 Uhr & 16:15 Uhr in der Umkircher Schlossmühle

Mittwoch, 4. Juni

Offener Suppentopf

12:30-14:30 Uhr im Rentamt (Hauptstraße 7)

Donnerstag, 5. Juni

16:15-17:45 Uhr Offenes Atelier für Kinder

19:30-21 Uhr Offenes Atelier für Erwachsene

Rentamt (Hauptstraße 7)

Samstag, 21. Juni

Kette & Kuchen – Das Reparaturcafé für fast alles

10-13 Uhr am Rentamt (Hauptstraße 7)

Donnerstag, 26. Juni

Krabbelcafé

9:30-11 Uhr im Rentamt (Hauptstraße 7)

Donnerstag, 26. Juni

Aktiventreffen

18-20 Uhr im Rentamt (Hauptstraße 7)

Montag, 30. Juni

Kino-in-Umkirch: Capernaum - Stadt der Hoffnung

19:30 Uhr im Bürgersaal (Hauptstraße 3, Einlass 19 Uhr)

Alle Termine finden Sie unter

umkirch-erleben.de/veranstaltungen/

Offenes Atelier - Kunst und Handarbeiten

Kommt am **Donnerstag, 5. Juni** in unserem **offenen Atelier im Rentamt** und werdet kreativ! Ob Pinsel, Farbe oder Stifte - ob Wolle, Stoffe oder Faden - bei uns ist für jeden etwas dabei!

Von **16:15 bis 17:45 Uhr** ist das Atelier für Kinder von 6 bis 11 Jahren offen. Du entscheidest dich für ein Thema und darfst mit oder ohne Eltern bei uns teilnehmen. Bitte bringe einen Malerkittel mit, wenn du mit Farbe arbeiten willst.

Von **19:30 bis 21:00 Uhr** ist das Atelier dann für Erwachsene und Jugendliche ab 16 Jahren geöffnet. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, die Teilnahme erfolgt auf Spendenbasis.

Für beide offenen Ateliers ist eine Anmeldung über unsere Homepage erforderlich: <https://umkirch-erleben.de/offenes-atelier/> Ihr bekommt dann eine Bestätigung eures Platzes per Mail.

Wir freuen uns auf euch! Regine und Michele

Offener Suppentopf

Gemeinsamer Mittagstisch
Lunch together with soup
الغداء مع الحساء
Обед с супом



Foto: Vecteezy.com

Offener Suppentopf – Zusammen mit anderen Menschen an einem Tisch sitzen und essen...

das ist für viele der Inbegriff von Gemeinschaft. Wir möchten mit dem Offenen Suppentopf solche Begegnungen ermöglichen und so das Wir-Gefühl in Umkirch stärken.

Unser Suppentopf-Team lädt daher am **Mittwoch, den 4. Juni** wieder zum „gemeinsamen Mittagstisch“ ein.

Beim „Offenen Suppentopf“ stehen Begegnung und Gemeinschaft beim Essen im Vordergrund: Gerade für Alleinstehende – egal welchen Alters – ist es schön, nicht allein essen zu müssen. Aber auch Familien, Paare und Berufstätige profitieren beim „Offenen Suppentopf“ davon, nicht selbst kochen zu müssen.

Der „Offene Suppentopf“ ist ein Angebot, das sich an alle Menschen in Umkirch richtet. Es wird ein Mittagessen auf Spendenbasis ausgegeben, das ehrenamtliche Helferinnen und Helfer unseres Vereins Umkirch erleben am Vormittag gemeinsam zubereiten. Wichtig ist uns dabei, dass es mindestens ein vegetarisches Gericht gibt und dass alle Gäste unabhängig vom Haushaltseinkommen ein warmes Mittagessen bekommen.

Die Ausgabe der Suppe erfolgt auf Spendenbasis von 12:30 Uhr bis 14:30 Uhr (nur so lange der Vorrat reicht!).

Wir danken der Bürgerstiftung Umkirch sowie der PSD Stiftung L(i)ebensWert für die finanzielle Unterstützung.

Herzliche Einladung zum deutsch-ukrainischen Bilderbuchkino

Der kleine Dachs und der große Dachs sind die allerbesten freunde und ergänzen sich prima - doch eines Tages geraten sie in einen "riesengroßen Streit"... Wir wollen gemeinsam mit Euch im Bilderbuchkino erleben, was den beiden beim Angeln und im Wald passiert - dieses Mal als besonders Highlight zweisprachig: die Geschichte wird auf deutsch und auf ukrainisch gelesen!

Am **Dienstag, 3. Juni**, besuchen uns um **15:30 Uhr und 16:15 Uhr** der kleine Dachs und der große Dachs beim Bilderbuchkino in der **Umkircher Schlossmühle**. Freut Euch auf ein liebevoll illustriertes Kinderbuch mit einer positiven Botschaft!

Eintritt frei, wir freuen uns über Spenden! Die Anmeldung läuft wie immer über Anmeldung unter <https://umkirch-erleben.de/bilderbuchkino/>

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

info@drk-umkirch.de
www.drk-umkirch.de

Senioren-gymnastik

montags 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 u. 6225
mittwochs 10.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 99445

Gedächtnistraining

dienstags 10.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8849
(nur mit Voranmeldung)

Bewegungstreff im Freien

donnerstags 16.30 Uhr Gutshof 99445 u. 7468

Fahrrad fahren

donnerstags 17.00 Uhr Gutshof 7468 u. 6347
(nur mit Voranmeldung)

Tanzkreis ab 50

freitags 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761/445464

Markt der Möglichkeiten

Wir konnten beim Markt der Möglichkeiten sie über unsere Arbeit informieren auch durch praktische Beispiele.

Unsere Gymnastikgruppen, die Montagsgruppe, Mittwochsgruppe, die Bewegungsgruppe im Freien und die Tanzgruppe haben ihr Können gezeigt.



Vielen Dank allen Teilnehmern und besonders den Übungsleitern.

Treffen Nachbarschaftshilfe

Dienstag, 3. Juni 2025, 19.00 Uhr
Rot-Kreuz-Raum (Feuerwehrhaus)

Thema: Verschiedene Abläufe im Einsatz

Wir freuen uns auf neue Mitarbeiter. Kommen sie einfach vorbei und informieren sie sich.

Ihr Rotes Kreuz Umkirch



Pflege-Wohngruppe Am Mühlbach e. V.

Zimmer frei in der Pflegewohngruppe

Die Pflegewohngruppe im Haus am Mühlbach besteht inzwischen seit 8 Jahren. Das Modell des Zusammenlebens in einer kleinen Wohngruppe mit 12 Personen hat sich sehr bewährt. Die Wohngemeinschaft ist ein idealer Ort für Menschen mit Demenz, welche eine 24 Stunden Betreuung benötigen. Es wird gemeinsam gekocht, gegessen, gespielt, eingekauft und gefeiert, jeder nach seinen Fähigkeiten. Die Angehörigen sind beteiligt nach dem Modell der selbstverantworteten Wohngruppen.

Aktuell haben wir ein Zimmer frei zum schnellstmöglichen Bezug.



Interessenten melden sich bitte direkt bei Katja Lochmann-Bayer
Tel: 01575 588 60 49 oder über e-mail: verein@pflgewohngruppe-umkirch.de

weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite:
www.pflgewohngruppe-umkirch.de

einen Vergleich der einzelnen Wohngruppen in der Region bietet die Webseite:
www.freiburger-modell.de

Verein der Pflegewohngruppe Haus am Mühlbach



Markt der Möglichkeiten

Auch die Chorgemeinschaft hatte teilgenommen und freute sich über viele Interessenten. Singen macht uns gesünder, stärkt Atmung, Herz und Psyche ... und das ist noch längst nicht alles. Gerne geben wir telefonisch oder persönlich Auskunft u.a. über unsere Aktivitäten...

Barbara Gassenbauer 07665 8684 oder
Hiltraud Enderl 07665 6194

Kommen sie doch einfach mal in unseren Probenraum bei der kath. Kirche - Hauptstraße 4a

immer mittwochs - 20 bis 21:30 Uhr -
mit unserem Chorleiter Maki Kobayashi



Krabbelgruppe Wichtelbande

Große Freude herrscht in der Wichtelbande

Grund dafür ist die großzügige Spende von zwei Feuerwehrrutschautos mit dazu passenden Feuerwehrlhelmen.

Im Namen aller Kinder möchten wir uns ganz herzlich bei Stephan Vonderstraß von der BGV Vertretung Umkirch dafür bedanken.



Unsere neuen Feuerwehrfahrzeuge.

Foto: Anja Schubert

Schon jetzt sind die Fahrzeuge bei allen Kindern sehr beliebt und das Highlight im Freispiel.

Sabine Lotze für das Team der Wichtelbande



Judozentrum Umkirch

Trainingszeiten

Judo (ab 12 Jahre):

Montag & Freitag 19.00 - 20.30 Uhr

Trainer: Dietmar Meiser & Fredy Herz

Kinder Judo (5 bis 8 Jahre):

Donnerstag von 16.45 – 17.45 Uhr

Anfänger

Trainerteam: Nancy Herz

Kinder Judo (7 bis 14 Jahre):

Donnerstag 18.00 – 19.30 Uhr Anfänger und Fortgeschrittene

Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

Aerobic All-Level (ab 12 Jahre):

Freitag & Montag 18.00 – 18.50 Uhr

Trainerin: Nancy Herz

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

Cheftrainer: Fredy Herz, Tel.: 07665-6374,

E-Mail: fredyherz@bairbi.de

Vorsitzende: Caroline Neuwöhner, Tel.: 07665-9689425,

E-Mail: clacord@web.de

SPD Ortsverein Umkirch

Einladung zum SPD-Stammtisch

Bei unserem Treffen geht es in lockerer Runde um alles, was gerade aktuell ist.

Wir treffen uns wie gewohnt in der

**Pizzeria Piccolo Mondo, in der Breite 58
79224 Umkirch um 19 Uhr**

Jede und Jeder ist willkommen, ob mit oder ohne Parteibuch.

SPD-Ortsverein Umkirch



SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN AN BÉCHAMELSAUCE & SALAT VON RUCOLA UND WILDKRÄUTERN MIT ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING

ZUTATEN

Zutaten für 4 Personen

SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN (8 Rollen)

PFANNKUCHEN
300 g Mehl
½ TL Salz
700 ml Milch
4 Eier
2 EL Butterschmalz
SPARGEL, SCHINKEN, KÄSE, KRUSTE
2 kg Weißer Spargel, gewaschen
2 EL Butter
1 TL Zucker
Butter zum Ausfetten
8 Scheiben gekochter Schinken ohne Schwarte
4 Stiele Petersilie, gewaschen, grob gehackt
100 g Feta, klein gewürfelt
100 g reifer Gouda, gerieben
60 g Sonnenblumenkerne

BÉCHAMEL-SAUCE

25 g Butter
30 g Mehl
450 ml Milch
50 ml Orangensaft
Salz, Pfeffer
ggf. etwas Muskatnuss, frisch gerieben

SALAT AUS RUCOLA UND WILDKRÄUTERN AN ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING

300 g Rucola, verlesen, gewaschen
100 g Wildkräuter, verlesen, gewaschen
(z. B. Löwenzahn, Sauerampfer, Girsch, Brennesseln)
DRESSING
300 g Erdbeeren, gewaschen, halbiert
2 ½ EL Balsamico-Essig
1 TL Zucker
Salz, Pfeffer aus der Mühle
etwas Chili, gemahlen
2 EL Kürbiskernöl
4 EL Olivenöl

ZUBEREITUNG

SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN:

Für die PFANNKUCHEN das Mehl mit Salz, Milch und Eiern verquirlen. Etwas Butterschmalz in einer beschichteten Pfanne erhitzen und aus dem Teig nacheinander 8 Pfannkuchen backen. Den Backofen auf 190°C (Umluft 170°C) vorheizen. Das untere Drittel des SPARGELS schälen, die holzigen Enden der Stangen abschneiden. Spargel in Salzwasser mit Butter und Zucker ca. 20 Min. garen. Herausheben und gut abtropfen lassen. Eine große Auflaufform mit Butter ausfetten. Pfannkuchen mit den SCHINKENSCHEIBEN belegen, darauf die Spargelstangen verteilen und die Petersilie darüberstreuen. Nun alle Pfannkuchen nacheinander zusammenrollen und nebeneinander in die Auflaufform legen. Die SONNENBLUMENKERNE in einer Pfanne ohne Fett rösten. FETA-WÜRFELCHEN und GERIEBENEN GOUDA über den Pfannkuchen-Rollen verteilen, Sonnenblumenkerne darüberstreuen. Im Ofen bei 190°C (Umluft 170°C) ca. 20 - 22 Min. backen bis sich eine Kruste gebildet hat.

BÉCHAMEL-SAUCE:

Butter in einem Topf schmelzen lassen. Mehl darin unter Rühren anschwitzen, die Milch einrühren und die Sauce aufkochen lassen, Orangensaft unterrühren, nochmals ganz kurz aufkochen. Mit Salz, Pfeffer und ggf. etwas Muskatnuss abschmecken. Sauce zu den Spargel-Schinken-Pfannkuchen-Rollen servieren.

SALAT AUS RUCOLA UND WILDKRÄUTERN AN ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING:

Erdbeeren, Balsamico, Zucker, Salz und Pfeffer mit dem Mixer pürieren, in einen Passiersieb geben und durchstreifen. Diese Mischung mit Kürbiskern- und Olivenöl kurz aufmixen. Abschmecken (mit Salz, Pfeffer, Chili). Rucola und Wildkräuter auf vier Gläser verteilen. Dressing erst vor dem Servieren über den Salat träufeln.

TIPPS & TRICKS

Wer keinen Spargel-Spezialtopf im Haus hat, der bindet den Spargel portionsweise mit Küchengarn zu Bündeln zusammen und lässt diese in kochendem Salzwasser mit Butter und Zucker – je nach Dicke – 12 bis 20 Min. garen (Zucker entzieht dem Spargel die Bitterstoffe). Das Schälen der Stangen ist am einfachsten, wenn man dazu einen Spar(gel)schäler nimmt. Hat Rucola schon arg welke oder gar gelblich verfärbte Blätter, dann besser nicht kaufen. Da er leicht zerdrückt, Rucola ganz oben in die Einkaufstasche legen.

Wir sind Tag und Nacht erreichbar

Meier Bestattungen



79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387



WIR SUCHEN

- QUALITÄTSINGENIEUR (W/M/D)
- SACHBEARBEITUNG QUALITÄTSMANAGEMENT (W/M/D)
- PROJEKTMANAGER-/QUALITÄTSVORAUSSPLANER (W/M/D)
BEFRISTUNG 24 MONATE
- IT SUPPORT SPEZIALIST (W/M/D)

Und noch viele weitere Stellenangebote unter: www.freudenberg.com

WIR BIETEN:

37,5 Std./Woche * Vergütung nach Chemie Tarifvertrag * 30 Tage Urlaub * wahlweise bis zu 5 freie Tage zusätzlich pro Jahr * Urlaubsgeld * Weihnachtsgeld * Arbeitgeberfinanzierte Altersvorsorge und Pflegezusatzversicherung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gerne direkt über unsere Homepage oder per Mail.

Freudenberg FST GmbH

Oberwühl 4, 79733 Görwihl

Sandra Eschbach – 07754/701-234 - sandra.eschbach@fst.com



**ZAHNARZTPRAXIS DR. ZIEBOLD
WÜNSCHT SCHÖNE PFINGSTEN**

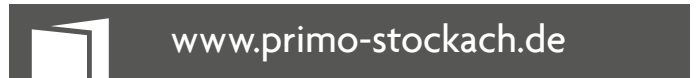
**WIR MACHEN URLAUB
VOM 10.06.2025 BIS 20.06.2025**



ZFA (m/w/d)

FÜR DIE BEHANDLUNGSASSISTENZ GESUCHT

BRUCKMATTEN 29 A • 79356 EICHSTETTEN
TEL. 07663 - 913 31 60 • WWW.DR-ZIEBOLD.DE



Friedrich
Steinmetzbetrieb
GmbH

Wir bringen den Stein in Form

- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten
Am Bahnhof 12
Tel. 07665 - 13 48

79111 Freiburg-St. Georgen
Sarahof 4
Tel. 07 61 - 4 70 69 66

www.steininform.de



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

Minijob: Unterstützung für unsere Poststelle gesucht

Wir suchen ab sofort eine zuverlässige Aushilfe – zunächst als Krankheitsvertretung, mit Option auf langfristige Beschäftigung. Zu den Aufgaben gehören kopieren, Versand und Bearbeitung von Bestellungen. Ca. 3 Stunden an 3 Tagen/Woche, freie Zeiteinteilung. Führerschein von Vorteil. Interesse?

Wir freuen uns auf Ihre Nachricht – mehr Infos gern im Gespräch!

Deutsche Gesellschaft für Muskelkranke e.V. (DGM)

Frau Alevtine Beirrow

Im Moos 4

79112 Freiburg

Tel. 07665 9447-0

E-Mail: info@dgm.org



DGM

Deutsche Gesellschaft
für Muskelkranke e.V.

frischer
Spargel!

Täglich frische Erdbeeren!



**Zum Kaufen &
Selbstpflücken.**

Jetzt auch Lambada!

Täglich von 8.00-20.00 h,
auch Samstag & Sonntag.

Harald Wochner · Merdingen (Aussiedlerhof)
Wasenweiler Straße 1 · Tel. 07668-95 16 77
M. 0172 620 852 9 · www.wochner-landfrisch.de



Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller
privat oder Gewerbe?

Schirmeier Notdienst Tag und Nacht

Tel. 0 761 / 870 68 53, mobil: 0174 - 3 34 74 85

SUCHE EIGENTUMSWOHNUNG VON PRIVAT

Direkter Ankauf von Privat.

Tel. 07634 350 9866

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss

**KW 24 Pfingstmontag und
KW 25 Fronleichnam**

**BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 24 oder
KW 25 erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!**

Aufgrund von **Pfingstmontag, 9. Juni 2025**
ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige
für KW 24 spätestens am Freitag, 6. Juni 2025 im Verlag
eingehen.

Aufgrund von **Fronleichnam am Donnerstag, 19. Juni 2025**
ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr

Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige
für KW 25 spätestens am Freitag, 13. Juni 2025 im Verlag
eingehen.

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

☎ 07771 9317-11

✉ anzeigen@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de



PRIMO

Verlag | Druck | Service

LANDMANN

Erntefrischer Tuniberg

Bio-Spargel

Bester Geschmack, gewachsen auf über 145 Mio. Jahre altem Jurakalkgestein, am Rande unserer Weinberge auf Löss Terroir. Idealer Begleiter zu unseren „Bioland Qualitäts-Gute-Weinen“.

Öffnungszeiten Hofladen:
Montag - Freitag von 8-12 und 13-18 Uhr
Samstag von 8-16.30 Uhr
Sonntag geschlossen.
Auch beim Gemüse- Lädlele Umkirch

Weingut Landmann
Inh. Jürgen Landmann
Umkircher Str. 29
79112 Freiburg-Waltershofen
Tel.: 07665 / 6756
Fax.: 07665 / 5194
info@weingut-landmann.de
www.weingut-landmann.de

FREIBURG

**KENNEN SIE
SCHON UNSERE
DRUCKEREI?
WIR DRUCKEN ALLES
AUSSER GELD!**

**Fehlt Ihnen
noch Ihr
Plakat für
diesen
Rahmen?**

Wir erstellen
Ihnen gerne ein
unverbindliches
Angebot!



PRIMOPRINT
Offset- und Digitaldruckerei



print@primo-stockach.de



www.primo-stockach.de



Adalbert Faller
Bestattungsinstitut

Seit über 100 Jahren gestalten wir Abschiede durch neutrale Räume und viel Zeit, mit hoher Kompetenz und Zuneigung. Auf möglichst umweltfreundliche Weise - so wie die meisten Ihr Leben geführt haben.

www.natuerlich-faller.de

Natürlich Faller-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665 / 13 07
Fax: 07665 / 28 25
info@natuerlich-faller.de



Wir geben
Ihrer Trauer Raum

HORIZONTE am Moosweiher
BESTATTUNGEN und TRAUERBEGLEITUNG

HORIZONTE am Moosweiher Bestattungen und Trauerbegleitung GmbH
Böcklerstraße 1 • 79110 Freiburg • Tel. 0761 516 999 0 • Fax 0761 516 999 10
info@horizonte-moosweiher.de • www.horizonte-moosweiher-freiburg.de



TOP JOB
für Hand-
werker!

Wir sind...
BST Rinklin
Unternehmensgruppe



Installationswand mit System

TOP Team sucht
Metallbauer/Schlosser (m/w/d) für Produktion

Wir bieten:

- Unbefristeter Arbeitsvertrag
- Sehr gutes Betriebsklima
- Vielseitiges Aufgabenfeld mit Eigenverantwortung
- Attraktives Gehaltspaket
- Bike Leasing

Aufgabenbereich:

- Herstellen von Werkstücken
- Produktion von Stahlprofilsystemen
- Vorbereiten, schweißen, fertigstellen

Anforderungen:

- Abgeschlossene Ausbildung zum Metallbauer/Schlosser oder ähnliche Erfahrung/Qualifikation
- MAG-Schweißkenntnisse
- Idealerweise Staplerführerschein

Interesse?

Dann sende Deine Bewerbung an:

bewerbung@bstrinklin.de

oder vereinbare einen Termin unter 07663 – 910 19-0

BST Rinklin GmbH, Schochenwinkel 2, 79353 Bahlingen,
www.bstrinklin.de

MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

>> Diesel oder Elektro

>> Große Auswahl



+ Ab 15 Jahren
Leichtauto fahren



+ Führerscheinfrei
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE



Elektro Meßmer GmbH

Draisstraße 1 | 79232 March | Tel.: 07665 938 42 00
info@elektro-messmer.de | www.elektro-messmer.de



Schwarzwald Küche

- ✓ bewerbung@kramer-schwarzwald.de
- ✓ WhatsApp: 07665 94 52 20
- ✓ komm einfach vorbei & lerne uns kennen

Servicekraft/Verkäufer (m/w/d)

TZ ab 25 Std./Woche oder Vollzeit

Arbeitszeit: Mo. – Sa. 6 – 15 Uhr, nach Plan

Tolles Team | Hansefit | Job-Rad

KFZ zur privaten Nutzung nach der Probezeit

Kramer GmbH • GE Umkirch • kramer-schwarzwald.de